

VAZESCE ȘI VEI PUTE

Pe an	Cap.	Dist.
Pe șase luni	64	76
Pe trei luni	32	38
Pe o lună	11	—

Unu esemplar 24 par.
 Pentru Paris pe trimestru fr. 20
 Pentru Austria..... flor. 10 v. a.

ROMANULU

LUMINEZA-TE ȘI VEI ȘI

Abonamentele în Bucuresci Pasagiulu Român No. 1. — În districte la corespondinții ziariului și prin posta. La Paris la D. Daras-Hallegrain, rue de l'ancienne Comedie, No. 5. A se adresa pentru administrațiune la d. T. Paleologu

ANUNCIURILE
 Linia de 30 litere 1 leu.
 Inserțiuni și reclame, linia 5

Articolele trimise și nepublicate se voru arde. — Redactoru răspundetoru **Eugeniu Carada.**

SERVITIU TELEGRAFICU ALU ROMANULU.

PARIS 8 Noembre. Ziariulu „Patria“ dize că duple invingerea revoluționarilor și rechiemarea trupelor Italiane nu rămâne decât a potoli spiritele în Italia și în Roma. Francesii o vor ocupa până când guvernulu romanu va reorganisa administrațiunea locale și va sterge urmele celor din urmă lupte.

Este probabil că n câte-va zile vomu afla că trupele noastre au părăsit Roma, concentrându-se la Civita-Vechia, și voru reîntra în fine la Toulon când împăciuiria spiritelor va fi desevyire.

(Serviciulu privatu alu Monitoriulu.)

PARIS, 5 Noembre. — La Paris au fostu câte-va desordine din cauza închiderii cătoru-va usine din cartierulu Porte-Saint-Martin. Câte-va persoane au strigatu: josu intervențiunea. Perturbatorii s'au risipitu la prima somațiune ce li s'au făcutu; liniștea s'a restabilitu. — „Monitoriulu“ dize că comandantulu-seful italianu, generalulu Ricciotti, a desarmatu la frontieră 4,000 Garibaldiani. — „Francia“ ascură că în bătălia de la Tivoli corpulu de armată alu generalulu Dumont a servitu de ajutoru pontificalilor.

CONSTANTINOPOLE, 5 Noembre. — Pörta a datu răspunsu la ultima notă a puterilor. Acestu răspunsu se referă la proclamațiunea marelui vizirü.

FLORENZA, 6 Noembre. — Francesii au consemnatu la autoritățile italiane prizonierii garibaldiani făcütu în bătălia de la Montebotondo. — Garibaldi a avut, după cererea sea, la fortulu Varigano, apröpe de Spizza, uä intrevedere cu ministrulu Statelorü-Ünite.

PARIS, 7 Noembre. — „Monitoriulu“ dize că, în prezența navelorü sosite din Italia, imperatorele a ordonatü ca divisiunea a treia care trebuia se se imbarce la Toulon, se se ardepte până la alu douilea ordinu. — „Etendard“ anunciu că, eri, a fostu uä insurecțiune seriosă la Milan, și la Pavia. La Milan sângele a cursu, trupele au înăbușitu mișcarea revoluționariä. — Florenze, Turinulu și Neapole suntü liniștite. — Duol sil alu Garibaldi suntü de sicuru asecași împregiurulu Florenzei. — Garibaldi resistă contra arestării, protestă sub töte formele și invocă chier naționalitatea americană. — „Prensa“ dize că Lamarmora cere lu Moustier retragerea Francesilor.

— Guvernulu Italiei satisface suptu töte puncturile voinește cabinetuluil Tuillierilorü, teritoriulu Papei nu va mai fi amenințatu, prin urmare prezența Francesilor este de prisosu. — Moustier a declaratü că va refera imperatoreluil. — „Timpulu“ ascură că Florenza va merge tö misiune la Florenza.

FLORENZA, 7 Noembre. — „Opiniune“ dize că regimentele francesi 1-ülü, alü 19 și alü 80-lea, au luatü parte în bătălia de la Tivoli. Nisce scrisori ale oficerilorü superiori garibaldiani confirmă acösta. — La Milan s'a făcutu uä mare demonstrațiune. Guardia a restabilitü ordinea. — „Diritto“ dize că Francesii au lüstu, la Roma, direcțiunea politică militariä. — Se ascură că guvernulu franceze a cerutü prin telegrafu guvernulu papale de a nu supra pe susupil romanii compromiși în plebiscite. Ministrulu de resbelu a ordonatü ca batalionulu alü patrulea de la fia-care regimentu care era deslințiatu se se înăbușeze. Corpuri de armată vor fi concentrate în mai multe puncturi suptu comanda lu Cialdini.

FLORENZA, 7 Noembre. — „Gazetta ufficiale“ anunciu că guvernulu a internatü pe Garibaldi în fortulu Varigano, lângă Spizza, și i-a refusatü permissiunea de a reîntra în Capra. Guvernulu rechiemă trupele cari trecuseră frontiera romană. Guvernulu sporă că ori-ce pretextu pentru intervenirea franceze cădëndü, acösta intervenire va înceia spre a se începe negociațiunile; elü speră asemenea uä soluțiune care se concilieze aspirațiunile naționali cu consciințele catolice. După soluțiunea orisei actuale, guvernulu va deferi actele se parlamentuluil.

PARIS, 7 Noembre. — „Patria“ ascură că trupele francesi n'au luatü parte la bătălia de la Tivoli. Francesii erau la porțile Romei spre a protege orașulu.

FLORENZA, 7 Noembre. — „Reforma“ dize că au fostu 250 Garibaldiani ucisii și răniți și mai multe sute de prizonieri; lupta a finitü patru ore. Pontificaliil aveau puca Chassepot. Deputatulü Bertani este prizonieru. — „Opiniune“ dize că nici uä putere pînă acumü n'aderă formale la conferință. Se crede că Francia va a-

bandona proiectulu de conferință dacă puterile catolice voru adera.

FLORENZA, 7 Noembre. — Garibaldi reclamă naționalități americane. Cialdini, chiămatu la comanda generale a armatei de observare, și-a stabilitü cartierulu la Piza.

MUNICH, 7 Noembre. — Imperatorele Austriei și regele Bavariei au asistatü la reprezentațiunea Theatrulu-Regale, unde au fostu primiți cu aclamațiuni.

PETERSBURG, 7 Noembre. — Nisce nulele precise spunü că Turcia a cümperatü 50,000 puscii cu acü. — Cetatea Kars s'a fortificatü. Tunurile ghintuite s'au transportatü în Asia-Mică.

CONSTANTINOPOLE, 7 Noembre. — Se ascură că mai multe districte din Creta resupunëndu-se primelorü ordine ale marelui vizirü, s'au otörütü a trämite delegați. Ratificațiunea inainteză. Se dize că nota Francei, Prusiei și Italiei făcutä prin condescendință pentru Rusia, este avantajoasă în formă, pentru Greci, în fondü însä pentru Turcia.

Bucuresci 28 Brumărelü.
 9 Brumărü.

Camera și Senatulü nu s'au pututü completa nici astă-zi. Acösta s'a n-tämplatü totü-d'una în cele d'ainte 3, 4 zile ale deschiderii Camerelorü și prin urmare ne-amü fi mărginitü adü ca și eri în simpla relatare a faptulu. Vedemü însä, că suntü la noi ömeni cari caută a arunca asupra guvernulu ori ce incidinte. Astü-felü, spre exemplu, vedurämü adü că ziariulu „Națiunea“ dize că apsința deputaților este uä tactică a guvernulu, și acösta o probesă în modulü următorü.

„Una din probele ce putemü aduce pentru acösta este că astă-zi deputați din partitulü guvernulu cari au fostu prasinti Mercuri astä di au fostu absinti; și cu atütü mai multü acösta e de observatü că însu-și deputați capitalei nu s'au vedütü la Camerä, lucru ce probă pînă la evidentia planulu d'a compromite existența acestorü corpori. Pentru acea-a, noi nu putemü a îndemna indestulü pe onor. deputați independenți a merge în töte zilele la Camerä ca să nu dea ei înșii arme în mânele politiciel ascunse a guvernulu.“

Apelulu nominalu, făcütü în acöste zile constatä că töte aceste aserțiuni suntü pe deplinü neadeverate, căci nici unulü din amicii nostrii politici, din cei aflați în Bucuresci n'a lipsitü. Deputațiil Capitalei au fostu nelipsii, afarä din d. Nicolae Goleșcu, care este la Goleșci bolnavü, și d. Mehedințianu ce este în Viena. Acei darü cari au lipsitü nu suntü din amicii nostrii politici și nu noi negreșitü amü pututü îndemna adü, pe d. Tell spre exemplu, și pe alți intümi amici politici al domni-sele d'a veni la Camerä, și astü-felü, aserțiunile Națiunii se n'töröc în contra iei și dovedescü setea d'a acușä și sărăcia de motive precumü și moralitatea acusatorilorü.

Monitorulu anunțiu adü că eri, d-un Keun, aginte și consule generale alü Maiestății sele regele Terilorü de josü (Olanda) a predatü înălțimel sele, Domnulu Românilorü cărțile prin care este acreditatü pe lângă Măria-sea.

Cestiunea Romai pare c'ar începe deja în intra în fasea cei-l-altä, ce este mai aevoyie și mai rea de cătü acea-a a rebelulu, despre care amü vorbitü nainte d'a se face expedițiunea Romei și care ne făcea se susținemü că nu se va face acea expedițiune. Acösta afirmare s'a fostu făcutü mai de töte foile publice din Europa și însu-și Imperatorele Napoleone a fostu opritü unü momentü plecarea ostril. Din nenorocire ne-amü înșielatü în partele äntäia, și amü fi fericitü se ne nșiam-lämü pe deplinü și n'parte a doua. Scirile telegrafice însă, despre manifestările ce au începutü a se face în Italia și despre cea-a ce s'a făcutü chiarü în Paris, ne facü a ne teme despre fasea a doua în care pöte intra acösta mare, förte mare și förte spinösă cestiune. A merge la Roma, se dizea în Paris, chiarü la 1849, este lesne; aevoyia este d'a aci cumü vomü putea eși. Imperatorele Napo-

leone a sciutü eși d'acolo cu gloriä; se sperämü darü că ș'acumü va putea găsi unü nouü mișlocu spre a eși cu gloriä și cu amiciä și recunoștința Italiei.

EPISTOLE POLITICE.

ES-PRINCELUI ALESANDRU CUZA.

La Viena

A NOUA EPISTOLÄ.

(A vedü No. de la 26, 28 Septembrie 1, 5, 8, 11, 17 și 21 Octombra.)

Principe,

Am constatätü — după fapte și duple propriile-ți mărturiri — c'ai credütü că este uä gloriä d'a amägi, și c'acösta este singura gloriä ce ți-a plăcutü și care ai urmäritu-o fără șioväire.

Ai desprețitü pe omü pin'a crede că nu este nici unulü care se n'abä câte uä slăbiciune, câte uä metehna care se-lü facä se se n'covoyie suptu mâna ce-lü va apuca d'acea provoschidä, 1) d'acea törtä (halca) și se mörge apoi ori unde ea 'lü va conduce. — Slăbiciunea, metehna, provoschida, törtä unui-a, — ți-ai d'isü și ne-ai spusü, — este ambițiunea d'a fi la putere; a altui-a, — ura contra partitei opuse; a cutäruia interese personale, seü vișie cari ți dau trebuințe mari; apucü darü pe fia-care de slăbiciunea lui, de törtä lui, ilü ducü unde voiu, ilü compromitü, ilü usezü și d'aci ne mai fiindü omü, ci unü simplu lucru, ilü ieu seü ilü aruncü dupe placu-mi. — Ai mersü pin'a sploata chiarü ambițiunile cele nobili, cele patriotice, și a te n'cerca a compromite pe cei cari au priimitü ministeriulu cu scopü d'a face unirea, d'a curma abuzurile, d'a opri despotismulu.

Desprețindü pe individü, pe omü, ai ajunsü firesce a desprețü și colectivitatea, națiunea. Suferințe vechie, mari și numeroșe, nesciințe, trebuințe și dorințe drepte și legitime ce erau nesatisfäcute, au adusü ura între clase. Te-ai servitü și de unele și de altele numai pentru a aștia temerea, ne'ncrederea și a mări ura, și profitändü apoi de orbia pasiunilorü, puseși cărligulu în acea teribile törtä, trăseshi națiunea suptü jugulu sclaviei și cândü stabiliși egalitatea n'aintea jugulu desprețüi națiunea pin'a dize contra iei cuvinte mai insulätörice de cătü d'a o scuipa, cuvinte atätü de necurate în cătü nu se dicitü de cătü în locurile cele mai degradate.

Și la fia-care amägire te n'aveselias, te mindria, te ngänfa, te credeai omü mare, ca cumü ai fi cäștigatü uä bätălia, fără n'țelege c'asemeni învingerü te scädeau, te afundä astü-felü în cătü la fia-care nouä amägire puteai dize că regele Epirulu la bătălia de lângă Asculum: „Incă uä asemenea biruință și suntemü perduți fără scäpare!“

Și cumü se nu fi perdutü cândü ți-ai făcutü uä gloriä din vișulu celü mai rușinosü și totü d'ua datä celü mai lesne d'a fi satisfäcutü! Este sciutü că nimicu mai lesne de cătü a amägi pe omulu onestü care, judecändü dupe sineși, crede totü ce i se spune; nimicu mai lesne de cătü d'a profita de slăbiciunile și de pasiunile ömenilorü oferindu-le a lorü indestulare! Cumü se nu fi perdutü cândü celü care spune neadeverulu, înșelä, amägesce se dechiară prin acösta chiarü

släbü și vișiosü, și cândü se scie că amägirea se risipește într'ua di și atunci amägitorulu rămâne numai cu ne'ncrederea și disprețulu tuturorü!

Ș'aci ura și disprețulu trebuie se fia cu atätü mai mari cu cătü amägirea a fostü și mai lesne și mai criminalu; lesne căci națiunea, cumü ți-amü adusü aminte mai susü — bätuitä de suferințe vechie, mari și numeroșe, setösä de trebuințe drepte și legitime, orbitä de urä și d'ua sclaviä lungä urma vechiulu iei drapelü, fără ma, fi în stare a vedü mânele ce-lü țin-ne acumü și calea opusä pe cari o duceatü! Criminele, căci se sploata setea iei pentru dreptate și mai cu semä pasiunile spre a o conduce la peire.

Scii, principe, că nu ädi fi spuiü pentru prima öră aceste adevyeruri și că n'am avutü trebuință de lovirea de Statü de la 15 Aprile (1864) ca s'o prevedeu și s'o anunțü din nainte cu töte cuvintele iei d'a fi și cu töte consecințele iei. Cu töte aceste, fiindü că în acei timpü de lupte nu numai cuvintele darü faptele chiarü treceau pe dinainte-ne fără a vedü și fără a înțelege, se facemü adü uä micä și räpede cercetare și acelorü reamuite legi, rurale și electorale, în numele și cu ajutoriä cărorä ai făcutü și ai pututü face lovirea de Statü de la 15 Aprile și 2 Maiü 1864, și sperü, principe, credü, afirmü că vei fi silitü a recunoșce însuși că n'ai voitü a da țerei nici lege electorale, nici legea rurale, ci c'ai luatü aceste mari, drepte și legitime trebuințe ale națiunii și le-ai preföcutü într'ua armä de ucidere.

Convențiunea nu numai că era făcutä la Parisü, darü era încă, precumü însu-și numele iei o spune, uä simplä convențiune între puterile garanți, prin care se puneä numai nisce basi pentru noua nösträ organizare, numai principiile pe cari trebuia se facemü noi acea organizare. Aceste principie erau cele mai mari, cele mai lätätörice de vietä, căci erau principiile revoluțiunii francese de la 1789. Este peste putință se dicitü că voiai a merge și mai departe, căci acele principie, stabilite anume în Convențiune, suntü culmea luminii, a dreptății și a libertății. Comisiunea centrale, — și aci trebuie se constatämü că bolärii au fostü în acestü punctü și inteliginți și patrioti — a elaboratü îndatä unü proiectü de Constituțiune. Prin acea constituțiune făcutä de noi, și în care erau trecute, regulate și bine definite principiele de la 1789, făcemü unü actü de suveranitate, înläturämü scäderea d'a avé constituțiunea, pactulu fundamentale alu unei națiuni, făcutä de străini, și ne scäpa de feluritele lupte ce aducea, ce trebuia s'aducä într'unü Statü lipsa unei constituțiunii prin care se fia bine definite și regulate drepturile, datoriele și atribuțiunile tuturorü puterilorü Statuluil, astä-felü în cătü, ca se-ți aducü aminte unü singurü esemplu, se nu mai pötä nici însu-și d. Costa-Foru și cei-l-alti amägiți, se dicitü în Camerä că puterea executivä pöte merge 20 de ani cu unulü și-a-celäși budgetü. De ce darü, dacă voiai organizarea erü nu învelmäșiela țerei n'ai datü acea Constituțiune, atätü de desü cerutä de camerä, și atätü de nepăratä pentru națiune?

Aci esti prinsü în clesce. Nu mai poți protesta, ca cu cele-l-alte douș legi, că nu voia drepta seü stänga Adunării. Constituțiunea fusese făcutä de drepta și de stänga Adunării, de dd. Bräiloiu și Cogălnicianu. Așia darü eöcä

doveditü, constatätü, astü-felü în cătü cei mai slugarnici se nu pötä cărmi că nu numai n'ai voitü uä constituțiune bunä, läturitä, liberalu și naționalu, darü încă c'ai trädätü națiunea și ai fostü prinsü asupra faptulu. Ai elaboratü însuși uä constituțiune infamä, și ai trämisu-o la străini spre a o sancțiuna. Ecä ce am publicatü în Romänulu (Decembre 1863) după ziariulu din Parisü.

Le Pays, 7 Decembre: „Telegrafulu ne spune că Monitorulu oficialu alü Principatelorü-Ünite a demințitü existența unui proiectü de constituțiune ce principele Cuza ar fi adresatü cabinetelorü Europei, și alü cărui testü a fostü publicatü de ziariulu La Nation, în numerulu seü de la 24 Noembre.

„Contra acestei demințiri, La Nation susține autenticitatea proiectuluil, și avemü și noi înși-ne cuvinte seriosu de acösta că acestü diariü a spusü adevyerulu.“

„Apoi nu trebuie se ne mirämü dacă Monitorulu românü a pusü acösta gräbire și acösta înderätönicia a deminți unü documentü a cărui publicitate nu pöte de cătü a produce cea mai rea impresiune în Romänia și în strănetate, fiindü că elü SUGRUMA PE FACIA libertățile garantate prin convențiunea europeanä de la 1858.“

Și dup' aceste, ecä ce dize La France din 8 Decembre.

„Ziarele La Nation și Le Pays susținü töte că principele Cuza a supusä diferitelorü cancelarie ale Europei unü nouü proiectü de constituțiune romanä. La Nation a publicatü chiarü în întregulu seü testulu acestui CURIOSÜ documentü.

„Propriete nostre sciințe luate dintr'ua bunä sorginte, CONFIRMÄ pe deplinü p'acele ale ziarielorü La Nation și Le Pays. Proiectulu în cestiune, care ar voi a STERGE TÖTE DISPOZIȚIUNILE LIBERALI ALE CONVENȚIUNEI supsemnatä la Paris în 1858, și a stabili unü felü de AUTOCRAȚIA în BENEFICIULÜ OSPODARULÜ, n'aduce de cătü pre multü aminte tendințele dictatoriale pe cari, de unü anü, le facemü cunoscute în conduita principelui Cuza.

„Pucini Domnitori ai fostü atätü de favorisați precumü a fostü multü timpü domnitoriulu Cuza, prin buna-voință străinä și lunganimitatea (multä și mare răbdare) romanä. Cu töte aceste încuragiări, rezultatele administrațiunii principelui Cuza au fostü atätü de funeste, încötü puterile nu potü fi dispuse a sacrificä liberalile instituțiuni ce au garantatü Principatelorü printr'unü pactü solemn.“

Ecä doveditä cauza ce te făcea se nu dai țerei constituțiunea. Ecä doveditü, de foiele guvernulu francesu, că administrațiunea-ți a fostü funestä „națiunii“ c'ai voitü „a șterge töte dispozițiunile liberali ale Convențiunii, a le sugruma pe faciä, a stabili unü felü de autocratiä în beneficiulu „Ospodäriei-töle,“ și c'ai comisü și trädärea d'a cere intervenirea străinilorü spre a ucide națiunea.

Ecä încă explicatü pentru ce-ai împinsü Ministeriulu Crezulesou d'a viola töte legile și pentru ce, cândü ai vedütü că străinii nu vorü se-ți dä ajutorü, l'ai datü afarä, ai chiämatü pe d. Cogălnicianu și i-ai datü ordine d'a menagia în aparință unele din formele Constituțiunii, ca astü-felü se poți cäștiga timpü și găsi ocasiune d'a dize din nouü străinilorü, c'ai făcutü totü darü că Camera, mon-

1) Nasulu, tromba Elefantuluil.

struosa coalitiune, nu voiesce binele țerei. Ecă în sfârșit că enșe și foiele străine constată „lunga răbdare” a națiunii, și faptul arăta că ea era atunci atât de orbită în cătu n'a voită nici s'audă, nici se vedă, nici se înțelegă. Cunosceam, Principe, acea orbiă, ș'amă constatatu-o adese. Ecă ce dăeam, la 12 Novembre 1863, în a șese epistolă ce am adresat domnului Cogălnicianu, ca primă Ministru.

„Scii, domnule Ministru, c'am fost născuși și crescuți în sclaviă, și prin urmare nu te vei mira când vei auzi că sunt la noi omeni cari au crezut, ș'alții cari s'au făcută că cred, că națiunea nu se poate regenera, în țări și mări prin libertate și prin regimile constituționale. Ei, „prinț'ua mână de feră,” cumă dicit ei în limbajul lor de slugi, prin despotismu.”

Veți, Principe, că chiar dacă crezi că este un merit a amăgi, nu-lu ai nici p'acelu-a căci, cumă și-am spus la începutul acestei epistole și cumă și-o dovedii acum, sciamă toți că sclavia și pasiunea orbise atât națiunea încât mergea de sineși supțu mâna de feră.

S'a dîșu, încă de la începutul anului 1863, că „monstruosa coalitiune,” nu urmăria altă scopă decât a te resturna. Acumă c'a sosită timpul a spune totu, voiș dovedi, în vîltoia epistolă, ce era acea coalitiune, și se va vedea că n parte-l ăru nu în a iei era monstruozitatea. Pentru ađi, mă mărginesc în a-ți spune că scopul coalitiunii era stabilirea regimului constituțional în totă țaria și sinceritatea lui. Negreșit că mulți din noi te cunosceam pe deplin și sciamă că pe cătu d. Cogălnicianu era în adevăr când dîșea în Cameră Ministeriului Crezulescu: „se vorbeșu multe despre dictatură și țera este îngrijată,” cu atât ș'amăgia când imi sorția că speră că „te vei pute cumini.” Sciamă ca nu poți voi dreptatea, moralitatea și libertatea, și cea-a ce nu sciam în această privință eă ai vedut că mi-o spusese d. Cogălnicianu. Doue cauze însă ne opria d'a voi atunci a te resturna. Una, căci sciamă că străini disgestați de starea de corupțiune și de destrămăre în care era țera și scărbiți de dese-ți amăgiri în privința Franței ș'a Italiei — amăgire la 1859, cu lagărul de la Ploiești; amăgire cu șamele Italianilor, amăgire cu persecutarea Polonilor și cu trădarea de la Constangalia, ș. c. l. — voiaș căderea-ți. Aceșta o sciamă dinainte prin relațiunile noastre; o sciamă apoi prin articolele foielor oficiose, din cari ită adusesi ađi aminte căte-va pasagie; o sciamă prin dechiarările oficiale ale guvernului franceș în darea de sēmă cătră Cameră.

„Situatiunea Principatelor Unite, nu corespunde, o dîșem cu părere de reu, cu speranțele ce puseserăm în noua ordine a lucrurilor. Conflicte serioșe, între principele domnitor și Adunarea legislativă s'au ivit, pe cătuș unirea și cooperarea tuturilor ar fi fost necesario spre a organiza uă țera cărei a Europa ș' lășase grija d'a-și pređati ea enșe-și viitorul șeu.”

„Dacă necesitatea va cere, că Europa ș'nter-viă din nou, spre a schimba constituțiunea Principatelor Unite, guvernul Imperatului va fi gata, în acestă casă, a se înțelega cu Pôrta și cu celelalte puteri garanți, spre a dobândi reformele a căroră utilitate va fi fost recunoscută.”

Precumă dară dictatura ce urmăria te făcu se nu voiesci se dai Constituțiunea nici chiară la 1863, cândă eramă oficiale amenințați de intervenirea străinilor și cândă se scia, totă oficiale, că Cabinetul franceș provoca case pe celă de la London a se întruni în conferințe în privința Principatelor, totă astu-fel și pe noi patriotismul ne opria d'a voi a te resturna atunci cândă străini o voiaș, și cândă prin urmare puteamă provoca intervenitoră, fiă măcară în darea unei Constituțiuni, periclu cu atât mai mare cu cătu provocaseși acea intervenire prin memoriile ce te dedeseși, prin

proiectul de Constituțiune „dictatorială funestă și autocratică ce-lu oferiseși la aprobarea lor,” și prin rebelul ce era mai în ajun d'a se începe în contra Rusiei pentru liberarea Poloniei și care ar fi și ncepul de nu se paralisa prin rebelul dano-germanu.

A doua cauză ce ne opria era că sciamă că națiunea orbită de vechie suferințe și ure înveterate, a doua și după Revoluțiune, nu va urma coalitiunea pe cătu ea nu va deveni uă singura partită și pe cătu nu-i va da chezeși, legea rurale și electorale și constituțiunea, care se-l asicure dreptate și legalitate. Voiamă dară se te mănșinemă însă se te silimă se dai țerei aceste mari legi și se ne organizămă în intru astu-fel în cătu se se curme urele și periolele și se punemă stavilă ori-cărit șploatări în intru ș'ori cărit intervențiune străine. Aceșta era scopul coalitiunii și d'ace-a luptamă spre a te silu se mergi pe calea națională și totă d'udată spră a lumina națiunea aretându-i pericolele la care o conduceai.

Acestă scopă îl urmărimă prin glorioșă Adresă de la 22 Ianuară 1863, prin care, cumă a dîșu Panu: „s'arită tôte suferințele, tôte nevoile, tôte dorințele țerei,” tôte violările legilor făcute de cătră puterea executivă; prin care s'arită, prinț'ua învîrtire de condei că: „causa este Maria-la,” că cauza este că „regimile constituționale nu „pote produce nici intr'unu Statu vr'unu „bine dacă guvernul nu-lu îmbrăci-„șeză cu sinceritate.” Acestă scopă îl urmărimă prin desbaterile ce provocă acea Adresă, și cari voră rămână în anile istoriei parlamentare ca model de elocință, ca table sacre ale dreptului constituțional și ca monument de gloriă pentru acei cari, în miđlocul unei învîlmășiele atât de mari, au vedută limpede, ș' lucrată, au luptat și n'au desperat de triumful adevărului. Acestă scopă l'amă urmărit, mai cu sēmă de la 1863 și pînă la suprimerea diariului, prinț'unu șir de articole supțu felurite titluri: „Mâna de feră, Studie constituțională, Progres și libertate, Căte-va pagini de istorie, Situațiunea, Punga României, Regimile constituționale și Revoluțiunea, Arbitrar și Slăbiciune, Neșciință șeu rea Credință, Cumă stămă și unde mergem, Ministeriul și apțiunții, Schimbare de sistemă ăru nu de omen,” Epistole cătră Primul-Ministru, Sentința Europei, Pericolele situațiunii, Inaltă trădare, ș. c. l.” Se-mi dai voiă, Principe, fiindă c'atunci nu citiai diariile ș'acumă mi-ai făcută onôre a fi unal din abonaii Romanului, se reproducă aci numai căte-va linie, și numai din două, trei din acele articole, ș'acșta spră a servi dreptă acte justificative, și spre a pute aduce uă lumină mai multă în desbateră noastră.

Ca se lumineză și guvernul și națiunea, am dîșu, în a patra epistolă (18 Oct. 1863) d-lui Prim-Ministru Cogălnicianu.

„Dară, spuneți, domni Ministrii, spuneți dacă nebulul care a dată focă templului de la Efese n'a fost mai pușin și n'intit de cătu acelu-a ce ar arde în România Convențiunea, templul sântelor și nemuritororă principie ale Revoluțiunii de la 1789. Și mai spuneți dacă națiunea care n'ar închide la Balamucă p'unu asemene smintit, n'ar fi, îndată chiară din cauza acestor supuneră, ș'tersă din cartea națiunilor celoră viuă?”

Ai dată focă templului și națiunea în loc d'a trâmte pe nebulul incendiară la Balamucă nă-a trâmșu pe noi, și vedendă triumful ai risă și de noi și de dēnsa. Noi, amă plāșu, Principe, dară nu de necază, precumă cređi, ci de rușine și de durere. Rușine, pentru că națiunea se degradase pînă a se supune unei asemenea dictature; durere pentru scăderea morale

la care o conduceai și care era aprôpe ș'o facă a fi ștersă din cartea națiunilor. Ecă de ce am plāșu; căci pentru restu sciamă, eramă sicură că nu va trece multă și incendiarul va fi trâmșu la locul ce i se cuvenia.

Totă în acea epistolă, ca se lumineză națiunea și ș'o facă se vedă tôte trădările, am dîșu:

„Ce trebuie se facem? Vorbindă de principii Revoluțiunii de la 1789, a-retarămă și singurele miđloc de scătare ce ne mai rămā. Suntemă în tôte, în starea în care era atunci Franța. În intru era trunchiată, desarmată și ruinată, în afară, Austria mai cu sēmă, voia ș'o închidă intr'unu „cercu de baionete.” Regele Franței, era sfătuit de Meternich d'atunci, de betrānul Kavutz; elu îl dîșea: „se se facă c'a-„plică astu-fel în cătu cei mai mulți „se cređă că ea este imăplicabile; că eutpa este a-iel ăru nu-ă celoră „cari o aplică. Franța atunci amor-„nită, fribosă, desbinată prin corupțiune „și prin minciuni, dîșea Kavutz, se va „abate și va lăsa guvernul se facă „ce va voi.”

Și după acestă tablou ce era adevărată fotografia, intr'unu articolu, (Starea actuală, 23 Oct. 1863) am dîșu:

„Constituțiunea este căcată, controlul Adunării desființat, voiața țerei desprețuită, drepturile cetățianilor lovite, libertățile publice năbușite, bugetele nevotate și puse în lucrare prin ordonanțe ilegale, impozitele strēse prin mēsure silnice și arbitrare, șocolele banilor publici încercate și necercate pe mai mulți ani, desordine șpăimēntătoare în finanție, justiția și administrațiunea venali, pravaricatorie și declarate oficiale, un scandal public, creditul țerei perdit și lovită de mōrte, leșle și mandatele guvernului neplătite de cătră tesaur, comericiul lipsit de ori ce încurajare și chiară insultat, instrucțiunea publică desorganizată și părășită în cea mai mare neșgrijire, tôte reformele șăgădute de Convențiune cu desăvēșire uitate, cele mai însemnate interese morale și materiale cu totul pierdute din vedere, tôte cestiunile mari și vitale amānate și compromise și viitorul țerei espusă la cele mai mari nefericiri ș'adeverate pericole.”

Veți, Principe, c'am prevestit dinainte națiunea, și scii, c'acștu tablou era adevărat. Scii, că elu e luată după chiară schița de Adresă a apțiunților, pe cari atunci îi iubiai, căci credeaș că te serviaș, deși cei mai mulți din nesciință și cu bună credință, și te șngēnșat că i-ai amăgită că i-ai făcută un instrumentu orbă al despotismului.

Cadrul unei Epistole implinindu-se, și materia despre care vorbimă fiindă avută și interesante, te lasă, Principe, a cugeta în linisce asupra acestei cestiuni și speră, c'acumă celă pușin, vei înțelega: că nu ei ci noi suntemă cei cari te-amă servit în adevăr; că nu cei cari se nevoiaș ci cei cari resistă suntă adevărați susșitori ai unui tron, că nu triumful amăgiri este celă bun, sicură și tēmeicioră ci numai acelu-a al adevărului ș'ală virtutii și că d'ace-a Națiunea Romāă nu numai nu te va dori, nu te va chiama, cumă dicit, ci că din contra te vei convinge că n dîșia în care ai plecată, dēnsa, conformă tradițiunii, a șpartu oia în urmă-ți și ș'a șplătă și pe mână.

C. A. ROSETTI.

ADUNAREA SOCIETĂȚII TRANSILVANIA
ANEXA LIT. A.
DAREA DE SEMA A D-LUI PRESEDINTE PAPIU.
Domni mei.
Conformă statuteloră societății trebuia se ve convocă pentru dîna 1 Octobrie. Causa principale ce me împedă de a me conforma statuteloră în acestă punctă, a fostă că ne lipsia con-

dicele necesarie, fără de care nici membrii nu se putea inserie, nici șocoleli nu se putea da în mod regulat. În fine, mulțimită patriotismul și generositați d-lui ministru președinte al cabinetului St. Goleșcu, tôte condicele de cari avurămă trebuință, se tipăriră în tipografia Statului, fără de nici uă cheltuală din partea noastră. Membri ai comitetului și ai societății și deteră apoi tôte silința de a inserie membri și sumele intrate dupe regulele comptabilității. Suntemă cu deosebire îndatorai d-lui A. Begeriș, unul din comptabil societății, omă speciale în asemenea materie, pentru activitatea și inteligența de care a dată probă în această lucrare. Nu mai puțină laudă merită ală doulea comptabil al societății, d. Eugeniș Crisianu. Dumnealoră, împreună cu alți doi trei membri, până nōptea tārđiș stētea ocupați cu purtare condicelor. Indată ce condicele comitetului, ș'a convocat adunarea pentru dîna de astă-đi. Veți bine-voi dar a ne escusa pentru această întârđiare.

Înșințându-se societatea pe timp de vacanță, comitetul la început era în neputință de a ține ședinte regulate. Cu tôte acestea, atât membri ce re-maseră în Bucuresci, cătu și cei absenș, făcără totă ce le stete prin pușință, pentru înmulțirea membrilor societății. În timpul dîna urmă, ținurămă ședinte regulate, precumă veți bine-voi a vedea din procesele verbale ce se încheiară.

Etă acumă. domni mei, starea societății.

Numerulă totale ală membrilor societății pân' acumă este 423.

După condice și dupe bilanșul casierii, de la toți acești membri a intrat în casă până acumă suma de lei 12,856 25 p.

În această sumă totale se coprină și lei 521,

par. 11, procente pe 6 luni, ce ni se cuvină dupe ună bonă ală visteriei Statului.

Din această sumă,

1) S'a cheltuit în trebuințele societății lei 497 33 „

2) s'a dată cu împrumutare la visteria Statului lei 10,424 p. 36, cu 10 procente pe 6 luni, pentru care primăramă ună bonă de 10,947 7 „

3) Se află în numerari în casa societății 1,411 25 „

Aștu-fel, scăđendă cheltuelile, fondul societății în bonă și numerari este lei 12,358 par. 32.

A dată probă de ună rară zelă patriotiș onor. d. Prefect de Govurliu A. Lupașcu care deja ne trâmșe 100 galbeni, și peste puțină avemă se mai primimă de la d-lui încă celă puțină 500 galbeni, bană adunați de la membri inscriși prin stăruința d-lui D. Giurgea ne trâmșe 52 galbeni de la membrii formați în Huși. D. Paladi Prefectul, 39 galbeni adunați în Brăila, ș. a. Două membri ai comitetului, în tre cari onor. nostru casieră d. Martiavici, deteră căte 640 lei, udată pentru totă-deauna. De la altă onor. d. membru ală comitetului avemă promiș 30 galbeni. Mai mulți deteră sume de celă puțină 12 galbeni, cari se voră și propune d-v. spre recunșcere ca membri ai Adunării.

Procedura ce urmăză Comitetul cu inserierea membrilor și primirea banilor, este această: se împartă liste de membri, membriloră comitetului. Aceștia potă se le încredințeze veri-cul, pe răspunderea dumniloră. Lista cu membri și sumele inserise se presintă comitetului. Comitetul face a se inserie membri în condice, constată prin proces verbale primirea banilor, și ordonă vērsarea loră în casa societății. Trečendă bonii peste suma de 30 galbeni, comitetul luandă din casă li dă cu împrumutare la visteria Statului cu numele președintelui societății și honulă ce se primesce, comitetul îl încredințeză casierului.

Domni mei, cea mai mare parte din listele împărțite încă nu ni ș'a înopiată. Sperămă că au se se facă membri numeroși și au se intre sume însemnate de la Craiova. Ploescl, Brăila, Giurgiu, ș. a. Afară de această, mulți din membri a plătită numai taca pe Iuliu.

Societatea de abia a început.

Se nu nitămă că ea ș'a înșințat în timpul celă nepotriviță pentru scopul ei, în timp de vacanță. Se nu perdemă din vedere că intr'ua țera plină de iluziuni, unde atătea întreprinderi de totă felul, atătea înșofiri, au murit înainte de a nasce, cetățianii nu totă-dauna au motive de ajunș de a alerga în șprinjul unei societăți până ce ea nu dă mai antăziș probe învederate de soliditatea ființei șele. De altă parte, Comitetul însuși a gășit de cuvință a procede la început cu ore-care băgare de sēmă, și chiară cu ore-care rezervă; elu a cređut că trebuia a-și păstra totă zelulă și tôte energia până dupe ce va dă mai antăziș dovadă, prin darea șea de sēmă înainte acestei adunări și înainte publicului, că, această societate, prin administrațiunea șea regulată, ca și prin înaltulă scopă și constanța membriloră ce o compună, merită încrederea și șprinjul a tôte Romāimeae.

Cu tôte acestea, constatămă cu fericire, că societatea și pân'acumă a fostă pretutindene întimpinată cu uă viuă însufleșire, ea a fostă șprinjită cu căldură de țiarele din tôte Romāimeae, și menționare cu laudă de multe din cele străine. Orașiele Romāiei era se facă mai multă dacă aveamă colec-tori pretutindene. Acumă speră că vomă avea, și dupe ce lumea se va încredința de serioșitatea și soliditatea societății, ea va prospera precumă puțină altele au prosperat până acumă. Societatea Transilvania existe.

De abia născută, în cursă numai de trei luni, ea și-a creată ună fondă de preste doue-spre-șecce mil lei.

Dacă societatea ș'ar opri la acestă fondă, ea ar putea totuși crea la anul, ună stipendiū de 200 florini pre anu, stipendiū însemnată pentru Romāni de preste Carpați. Cu fondulă ce avemă, putemă deja contribui la creșcerea unal Romānu pentru patria și Națiunea noastră.

Dar nu ne oprimă aci. Pînă la Craiciu, numai cu cel cinci sute galben de la D. Lupașcu, avemă una mie galben. Ună capitală de una mie, dă ună stipendiū de 600 florini pre anu. Nici unul din stipendiele de preste Carpați, destinate pentru străinătate, nu e atât de mare.

Încă uă dată, societatea Transilvania existe; ea e întemeiată deja, ea nu mă potă căde; ea nu potă de cătu se șproșere de aci înainte. Cătră avuși țerei nici avurămă curagiulă a ne adresa pîn'acumă. De astăđi înainte nu ne va mai lipsi curagiulă de a ne adresa către toți cu deplină încredere. De astăđi înainte, speră că meritămă încrederea tuturilor.

Idea fundamentală a societății, străngerea legăminteloră de frățiș între șime ștudiosă din tôte părțile Romāimel, se n'avemă îndoiială, va ștringe cu încetul pe toți Romāni în această societate, ală cărei scopă sublimă e împrumutată și frățescă ajutoră pentru luminarea Romāimel. Idea societății noastre a produsă îndată la început ună efectă morală imensă, și anume acele stipendie inspirate de adevărată simț națională, și create mai de uă dată ca societatea noastră, stipendiele judecioră Galați, Brăila ș. a. Ce nu va produce această fecundă idee în viitorul?

Constanță numai și concordiă!

Constanță învinge tôte dificultățile; concordiă măreșce și cele mai mici lucruri; precumă înconstanță și discordia restornă și cele mai mari. Constănță dar și concordiă, și societăți ca a noastră, voră dura în sempiternă ca gîntea Romāă.

Ședîna adunării societății Transilvania e deschisă.
(Acășta dare de sēmă fu petrecută de la început și pînă la fine de cele mai entusiastice aplause ale adunării.)

ANEXA LIT. B.

Onorabili domni membri ai Societății „Transilvania.”
Salutare ție țeră dulce, salutare vouă frați din România liberă!

Resunetul învierii naționale a strebătut de la Dunăre la Dunăre și la Tisa, preste munți și preste văi; și în vultul marelui triumf al națiunii române, tresăltă și Roma bătrână, și speră un viitor mareț, un viitor demn de suveranitatea strebunelor mării!

Și poporul, ce a sciut reziste valurilor semilnel, și a trecut prin tempestatea seclilor de suferință, va sci conduce naia naționale născute din Cesarul Romei. — Marețele și nobilele sacrificii oferite pre altarul patriei, țaria română, virtutea unui popor, ce a ridicat drapelul culturii incinsu de lumină nu lasă a ne îndoi, că viitorul României ne ascăptă în gloria strebună.

Uă nouă dovadă de activitate și viață naționale ne arețai vol, fondatori și membri ai societății „Transilvania.”

„H! cătă e de încântătoare ora dimineței în natură... cătă e de marelă deșteptarea anul popor, născut în lumină pentru lumină, și ah! cătă e de nobile activitatea vōstră frați liberi, frați din România, cel ce ou ațata zel, cu ațata patriotizm, sacrificii și devotament produceți uă nouă lumină pe orizontul vieței naționale, lumina speranței d'nun viitor mai dulce, ce se ivesce din adincul trecutului nopti. — Junimea adunată aici din țote unghiurile Daciei Superioare, cu ocaziunea binevenit, a adunării generale a „Societății Transilvane pentru literatura și cultura poporului român” ve salută, ve gratulă.

Primiți îmbrăcișarea noastră, frați de peste Carpați, primiți sărutarea fraților vōstri din departare, generoși fondatori ai Societății „Transilvania.” Primiți mână de frați și cea mai călduroasă mulțumită, pentru nobila și mătinimōsa vōstră întreprindere, de a cresce speranțele clasicele Transilvanie, copil celor ce au luptat pădiniōră împreună cu acei, ale cărru umbre vē apară vouă din mormintele câmpurilor de reșbel.

S'audă popōrele Europei armonia unui popor țare în dinimēta renascerel sele; se vadă coriul și se-lū ajute a-și ajunge cu gloria scopul și a-și fonda nemurirea în posteritate.

Junimea română.

Clușă, 15/27 Augustu 1867.

ANEXA LIT. C.

Domnilorū membri.

Comisiunea aleasă din șinul d-vōstră, pentru cercetarea și verificarea socotelelor, venitul și cheltueleurō societății Transilvanca, procedând astă-zi 22 Octombore a. c. la țisa lucrare, are onōre a ve supune următorul rezultat.

1. Comisiunea luând în băgare de semă numărul condicelor comptabilității acestei societăți, a constatāt că elē se compune din unū jurnal de primirea banilor; unū jurnal de casă; unū jurnal de cheltueli și banii dați cu dobēnda, o condică de partite; o condică de partitele debitorilor, cărorū s'a datū bani cu imprumut.

2. Comisiunea a mai aflatū și alte țrei condici ale comitetului societății și anume: una de luseriile membrilor; una de membri adunării și o condică de donatori.

3. După aceste, procedēnd la verificarea în parte a fii căru membru după listele de inscripții și sumele treoute prin condeiele susū țise; comisiunea a aflatū țote sumele din condici în consonanță cu sumele din listele de inscripții.

Deci, comisiunea, după reșinirea și controlarea tuturor condicelor și sumelor de bani, proveniți de la membri societății; de la membri donatori; din vânderea unor țtate; precum și banilor dați cu dobēnda țorū; vine domnilorū, și ve espune unū micū estrasū de starea societății și anume:

1. De la membri societății au intrat lei 8716, 19 par.

2. De la memb. donatori 407, 7 par.

3. Din vânderea unor țtate 11, 25 par.

4. De la d. Lupacu, a căru liste de inscripții după arătarea d-lor comptabil încă nu a sosit 3200.

5. Dobēnda 10 0/0 de

la suma 10,425 lei și par. 36 dați Vistieriei 521, 11 par.

Ecă suma venitul 12,856, 25 par.

Din această sumă, comisiunea a constatāt după comptorile ce se află la dosarul respectiv, că s'a urmatū și cheltueli în suma de lei 497, 33 par. Lei 12,358, 32 par.

Și darū, scādēndū, comisiunea, suma cheltueleurō din venitū, constatā ave-rea pură a societății care existā în suma de lei 12,358 par. 32, adecā unū bonū alū tesaurul publicū de lei 10,947 par. 7, și numerariū lei 1411 par. 25, în tocmal după condici.

Astū-felū comisiunea unindu-se în toculū cu sistemul de comptabilitate introdusū, crede terminatā misiunea cu care a'fi onorat.

Nu întârziā a recunōșce meritul d-lui președinte, pentru buna ingrijire a averel societății, precum și a d-lui casierū și ajutoril sel pentru scrupulositate și esacitate cu care ținū condicele comptabilității.

Membril comisiunei. (Semnați) N. Ciurcu, Căp. Horăzanu, Dumitru Alessiu.

Prin decretū cu data 27 Octobore, d-nu Ion Brătianu, este numitū Ministrul de Financie, în postul vacantū.

INSTR. PUBLICA. — Prin decretū cu data 20 Octobore, se incuviințā gimnasiul din Brăila a purta numele de „Carol I-ū.” (Monitorul).

PARTEA COMUNALE.

CONSILIUL COMUNEI BUCUREȘCI.

Sedința a LXXXVI, Marți 10 Octob.

Prezenți:

- D. C. Panniot, Primarul.
- Corneliu Lapati, consiliar-ajutor.
- Grigore Serrurie, idem,
- Pană Buescu, idem,
- Veniamin Hernia, idem,
- George Petrescu, idem,
- Dr. Iatropolu, consiliar.
- B. Protopopescu, idem.
- Nicolae Manolescu, idem,
- Eugeniu Carada, idem,
- Anton Stoianovici, idem,

Absenți:

- D. Dumitru Culoglu, idem,
- Grigore Lahovari, consiliar,
- Nicolae Panca, idem.

Sedința se deschide la 2 1/2 ore după amiază.

Procesul-verbal alū ședinței precedente se citește și se adoptă.

La ordinea țile este continuarea discuțiunii budgetului Comunei, pe anul viitor 1868.

D. Dr. Iatropolu, ca raportator alū comisiunii budgetarie, luând cuvēntul țice că, mai nainte de a se procede la discuțiunea părții șpeseleurō din budget, țisece de trebuință a rădica uă cestiune care este de aprōpe legatā cu budgetul. Acastă cestiune este decā arū trebui seū nu se revii consiliul asupra taxelor ce a chibzuitū în anul trecutū a se adōgi în comună, și țicari au remasū neaprobatē. D. Iatropolu este de opinie a nu se atinge aceste țaxi, 1 pentru că Adunarea le-a incuviințatū, și acesta este unū motivū pentru comună a nu i se putē refusa estū-timpū; 2, că, intrāndu se într'unū nou esamenū alū lorū, discuțiunea s'arū putē prelungi mai multū timpū, și budgetul țrebae în curēndū înaintatū ministerialū spre aprobare.

Una numai din aceste țaxi, aceea chibzuitā a se pune asupra birjarilor d. Iatropolu crede că arū trebui retrasā de Consiliū pentru că arū fi greu de pōreșcut.

D. Petrescu nu împărtășește opiniunea d-lui Iatropolu. Taxele în cestiune, după d. Petrescu, sunt respinse, prin urmare ele nu existā. Dacă Consiliul le arū admite astū-felū precum s'a chibzuitū în vērā anul trecutū, publicul din Comună, care a reclamatū atu el în contra lorū, arū putē și acum se se arete nemulțamitū de dēnsele și reclamațiunea cetățenilor se

fiā unū nou obstacolū la incuviințarea acestorū țaxi de către corpurile legislative. Comună are în adevērū mare necesitate de a-și adōgi veniturile; acesta este unū lucru incontestabil, fiind de țotū recunoscut; însă noele țaxi arū trebui a fi chibzuite și cumpenite astū-felū în cătū se nu malase locū de nemulțamiri fondate. În cătū țrivesce motivul alegatū de d. Iatropolu că, s'arū prelungi multū discuțiunea reșiniri acestorū țaxi, d. Petrescu țice că, considerāndu-se importanța cestiunii adaoșeurō de venituri în comună și avēndu-se în vedere și economia de timpū, se pōte admite discuțiunea între aceste douē extreme.

D. Caraea țice că, și d-sa arū fi fost de părerea d-lui Petrescu, și arū fi voitū a propune retragerea unor din țaxele chibzuite și înlocuirea lorū prin altele nou; considerānd însă decā Consiliul arū intra acum din nou în esamenul și debatarea acestorū țaxi, arū trebui pentru aceste se țrēcā unū timpū 6re care, se se facā unū nou proiectū și se se trāmitā d'a capu la Adunare; considerānd că arū fi mai în avantajul Comunei a se lăsa ca guvernul se presinte camerelor unū proiectū deja votatū de Adunare, d. Carada susține propunerea d-lui Iatropolu și este de opinie a se țrece în budgetul la venitul uă cifrā generale cu aproximațiune din noile țaxi.

D. Iatropolu nu împărtășește opiniunea d lui Petrescu că țaxele nu au fost incuviințate pentru că locuitorii din Comună au reclamatū contra lorū. Senatul, țice d. Iatropolu, a respins aceste țaxi nu pentru că, sunt mar, ci eu unū motivū constituțional, adică pentru cuvēntul că Adunarea a adōgit aceste țaxi peste cifra chibzuită de Consiliul municipal, și cu aceste arū fi uă călcare a dreptulū comunelor garantatū prin constituțiune.

D. Iatropolu terminā țicēndū cē persistā în opiniunea d-sele de a se cere incuviințarea taxelor așa cum sunt votate de Consiliū spre a se cāștiga timpul; 6rū țaxa asupra birjarilor se se retragā.

D. Buescu admite a se lua proiectul în reșinire și a se scōte din țesulū cea-a ce se crede că nu țrebae se remāi, precum este țaxa asupra birjarilor. Astū-felū, Adunarea, vēdēndū că proiectul e aceluși pe care ea l'a adoptatū în sesiunea trecutā țlū va incuviințā ca uă operā a sea.

D. Stoianovici admite și d-lui reșinirea taxelor în cestiune, fiind de părere, ca și d. Iatropolu, a se retrage țaxa asupra birjarilor și a se mātținē cifrele votate de Consiliū, suprimāndu-se adaoșele facūte de Cameră.

D. Lapati țice că, în urma explicațiilor date de d. Iatropolu asupra celor țise de d. Petrescu, cum că cestiunii s'au plnsū contra țaxilor, n'ar fi mai luatū cuvēntul, pentru că d. Iatropolu a arētatū cum că obiecțiunea d-lui Petrescu nu este exactā, țlū ia însă numai spre a proba cu acte aserțiunea d-lui Iatropolu. D. Lapati citește din dosarul cancelariei Primăriei țetițiunea a 142 comercianți, rachieri cari se credea mai mult lo-viți prin noele țaxi, țetițiunea prin care supșcrișii într'ēnsa declarā cē acceptā țaxele așa cum s'a votatū de Consiliū, și că nu admitē numai adaoșele facūte de Adunare.

Opiniunea d-lui Carada de a se țrece în budgetul la venitul uă cifrā pentru aceste țaxi d. Lapati nu uă admite, fiind că în budgetul nu se pōte inscrie de cătū numai țaxele aprobate și veniturile realizabil.

D. Petrescu susține din nou cele ce a țisū.

D. Manolescu crede că, cestiunea este celū pucinū intempestivā. Cāndu amū începutū discuțiunea budgetul, observā d-sa, amū convenitū se esaminām veniturile și apoi se țrecemū la șpese. Amū reșinutū partea veniturilor; se cercetām acum și se votām și șpesele; și după ce vom vēdē deficitul și vom cōnōșce suma de care mai avemū nevoie, atunc se ne ocupām de noile țaxi.

D. Carada susține că, țrebae a se inscrie în budgetul uă cifrā aproximativā ca venitū din noile țaxi, fiind că astū-felū, decā țaxele se vorū incuviințate de corpurile legislative, Consiliul n'arū putē dispune de dēnselu. D-sa susține această propunere dāndū de esemplu uă asemenea procedere ce se urmēzā cu budgetul Statul. În acelu budget, țice d. Carada, se inscrie și țaxele numai proiectate. Decā acele țaxi se res-

pingū, alocațiunea se șterge, decā se admit, inscrierea lor remāe bine facūtā.

D. Lapati respunde cē exemplul datū de d. Carada este unū faptū ce s'a vețutū numai nā datū, și că și atunci adunarea a ștersū alocațiunea lāsāndū în budgetul Statul numai veniturile positive. D. Lapati adaoșā cē este uă diferență însemnatā între consiliū și adunare în ceea ce țrivesce budgetul. Impositele votate de adunare, țice d-sea, fiind definitive, Adunarea le pōte inscrie îndatū în budgetul Statul; decisiunile consiliului municipal însă relative la crearea de noe țaxi, fiind supse la mai multe formalități și țaxile ce elū chipzuesce țrebuindū a fi aprobate de corpurile legiuitōre, consiliul nu le pōte inscrie în budgetul pln ce ele nu devin definitive. Asupra obiecțiunii d-lui Carada, că dacă nu s'arū inscrie în budgetul uă cifrā ca venitū din noele țaxi, consiliul n'ar putea dispune de aceste țaxi; d. Lapati țice cē, însuși de amū inscrie uă asemenea cifrā, n'amū putea dispune de d'nsa pentru cē pînă acum țaxile sunt fictive.

D. Iatropolu respunde la cele țise de d. Manolescu cē, cestiunea nu este intempestivā, cāci suntemū asupra discuțiunii budgetul cu care ea este în strinsă relațiune. Asupra exemplului adus de Carada cu budgetul Statul, d. Iatropolu respunde cē, adunarea, ștergēndū uă alocațiune din budget, o pōte înlocui printr'altā; consiliul comunāl însă nu se află într'uă asemenea pozițiune.

În privința deficitul anul viitor, d. Iatropolu este de părere a se da unū votū pe cestiune deficit se se acopere cu țaxile noe seū printr'unū imprumut. D-sea rōgā încă uă datū pe consiliū se decida decā țrebae a se lua din nou în debatare țaxile comunāl seū se se lasē așa cum sunt.

D. Lapati admite amānarea propusă de d. Manolescu.

D. Iatropolu o admite și d-sea. Se pune la votū și se incuviințēzā această amānare.

D. Raportatorū procede la citirea părții șpeseleurō din budget.

Șpese ordinare, partea 1. Serviciul general alū primăriei. Cap. 1, § 1, diurne.

Art. 1. Retribuțiunea primarului și diurna ajutoleurō sele. primarului cāte lei 712 pe lună, 6rū ajutoleurō cāte 18 lei pe ți.

D. Lapati țice că, în discuțiunea acestui articol, primarul și ajutoleurō sele, avēndū unū interesū personal, se retragū din ședință, conformū paragraful 1 de la art. 57 din legea comunale, remāind ca discuțiunea și votarea cifrei alocatā la acestū paragraf se se facā de cel-lalți dd. consilieri.

D. Petrescu, mai nainte de a se trage fiind și d-lui consiliar-ajutor, propune a se reduce diurna ajutoleurō primarului la unū galbenū pe ți.

D. Iatropolu propune a se mātține cifrele din anul curenț.

D. Protopopescu e de opinie a se fixa primarului 700 lei noel pe lună și ajutoleurō cāte 17 lei pe ți.

D. Manolescu propune 18 lei pe ți pentru primar și 12 pentu fii-care ajutor.

Consiliul admite cifrele propuse de d. Protopopescu.

DD. primarul și consilieri ajutori țst reiaū țocurile în consiliū.

D. Raportatorū citește: Paragraful 2. Retribuțiuni.

Art. 1. Retribuțiunile serviciului intern, lei 135,372 după anexa No. 1. Anexa 1. — Statul personalul.

Secretar alū consiliul și capū alū cancelariei, 370 lēfā, 185 diurn.

Ajutor alū seū și secretar alū consiliul de igienă, lei 185 lēfā, 74 diurn.

Unū copistū însărcinatū cu transcrierea proceselor verbal și a decisiunilor consiliul, lei 74 lēfā, și 37 diurn.

D. Carada țice că, fiind cē secretarul consiliul are uă sarcinā destul de grea, aceea de a asista la deliberațiunile consiliul, și a redacta procesele verbal și țurnalule pentru decisiunile consiliul, d-sea este de opinie ca secretarul se remāie numai cu această sarcinā, primind acē-ași retribuțiune ce are acum, 6rū discuțiunea cancelariei se se dē altuia, reorganizāndu-se cancelaria precum urmēzā:

Secretariatul.

Astū-felū precum este, cu explica-rea cē secretariul remāe însărcinatū

numai cu procesele-verbal și țurnalule consiliul.

Administrațiunea.

1 capū de cancelariā 296 — 74

Buroul I.

1 capū de burou 180 — 74

1 ajutoriū 111 — 74

1 archivarū 111 — 74

5 copisti a 74 lēfā și 37 diurn.

Buroul II.

1 capū de burou 180 — 74

1 ajutoriū 111 — 74

1 ajutoriū de bilete clădiri 111 — 37

1 Archivarū 111 — 74

5 copisti ca cel de la burou I.

Eug. Carada.

Totū uă datū d. Carada propune ca lucrarea ordonārii plăților, care acum este împărțitā între țote burourile, se se concentre numai la buroul comptabilității la care țrivesce această lucrare.

D. Buescu combatē propunerea d-lui Carada țicēndū cē, după experiența ce a dobēndit de cāndū funcționēd ca ajutor alū Primarului, cancelaria este actualmente astū-felū organizatā în cētū de s'arū admite reducțiunile de posturi propuse de d. Carada, s'arū desorganiza serviciul, și primăria nu și-arū putea implini datoriile cum i se cere.

D. Lapati susține cele țise de d. Buescu, și adaoșā cē, organizațiunea actuala a cancelariei datēdā abia de unū an, cē la facerea ei, deși s'a avutū în vedere lipsa de fonduri, nus'a pututū face însă uă reducere mai mare de posturi pentru cē s'a recunoscut cē ar fi fostū în prejudiciul serviciul și cē reorganizārii dese, în locū de a face bine, din contra sunt vātmātōre.

D. Protopopescu este de opinie de a se șprime posturile de capl de secțiuni și de a se țrece ordonānarea cheltuielor de la cele-lalte biurouri numai la acela alū comptabilității, cācl după legea comptabilității generale, numai comptabilul țrebae a face lucrările de ordonānarea plăților.

D. Lapati arātā cē, propunerea de a se țrece la buroul comptabilității ordonānarea cheltuielor, face se lipsescă îndouitū controlū ce se exercitā acum asupra mandatelor de plată după organizațiunea actuala, și cē comptabilul are atribuțiuni anume prescise prin art. 106 din citata lege, între cari nu existā și aceea de a face lucrările de ordonānarea plăților, precum țice d. Protopopescu.

D. Lapati citēdā textualū disulū articolū din lege, și terminā țicēndū cē, dacă consiliul voiesce a se concentra ordonānarea plăților la unū singur burou, acesta o incuviințēzā și d-sa; darū atunci țrebae a se crea unū burou însărcinatū specialū cu această lucrare, precum se aflā la ministeriul Finanelor, cācl primăria nu admite micșorarea controlul de ađl asupra mandatelor de plată, ea singurā fiindū responsabile de șpre exactitate sumelor cē ordonānțēzā a se plăti.

D. Serrurie susține propunerea d-lui Carada, arētāndū cē, reorganizațiunea propusă de d-sa, este posibilă fără a împedica serviciul.

DD. Lapati și Buescu, combatū aserțiunea d-lui Serrurie, demonstrāndū contrariul de cea-a ce a țis d-sea.

D. Carada persistā în propunerea ce a facūt și respunde d-lui Lapati cē, dacă s'ar admite teoria d-lui în privința ordonārii cheltuielor, cele-lalte comone seū autorități cari n'au de cătū unū burou, n'arū mai putea ordonānā. Cātū pentru cea-a ce țrivesce responsabilitatea, d. Carada țice, cē legea nu pune acēa respundere funcționarului ce face mandatul, ci celū celū subscris.

D. Lapati combatē cele țise de d. Carada, arētārdū cē, comunele la cari se referā d-lui nu sunt de cătū rural seū urbane micl, alū cărorū budgetū nu țrecc peste cifra de 5—6 mil lei și care se pōte lesne controla de însuși primarul; la uă comună însă ca Bucureșci, care are unū budgetū de mai multe milioane, Primarul, tocmal pentru cē elū are respunderea, are nevoie de mai multe controluri în afaceri financiale, neputāndū la subscris retribuițiune ce are acum, cē cercetā elū țaxile socotelele precum nu se face nicl de ministri, cācl li lipsescē timpuli.

Fiindū ora 6, mai multū din d-nil consilieri ceru a se ardicā ședința și a se amāna discuțarea propuneril d-lui Carada pe mână.

Ședința se ardicā anunțāndu-se cea viitor pe mână 11 Octombore, de la 2 ore dupe amēzi înainte.

BIBLIOGRAFIA

In curand va aparea de sub tipar Gramatica romana a D-lui Maxim, corectă și adausă.

A aparut de sub tipar cartea de rugaciune a Israelitilor in limba sacra cu traducere romana, tiparita prin mijlocirea Comitetului alu templului coral din Bucuresti.

LIBRARIA N. C. POPPER

(Str. Germana hotelul nou a d-lui Anghelovici, No. 2, fata cu strada Selari.) No. 608. 3-8q.

THE EXCHANGE, FINANCE & INVESTMENT COMPANY.

23, NEW BROAD STREET, LONDON E. C.

PRESEDINTE LORD LOFTUS.

Cumperari si vanzari de tot felul de valori cotate la Bursă. Afaceri de banca, sconturi, inoacerti de plati la domiciliu. Avanzuri pe fonduri publice si actiuni industriale.

rele 8 pină la 10 dimineța. color verde, suburbia Popa-tatu, strada Popa-tatu, No. 37. alu casei. G. D. Calangiu.

DE INCHIRIATU. Ua odaie mobilata, strada biserica Eni No. 1. No. 573 6-2q.

DE ARENDAT. Moșia Lipovașu Zlatărenca ua ora departe de Bucuresti, d'acum se de la St. Gheorghe un 100 pogone semănate, și Hanu cu Brutarie. No. 600. 3-3q. N. Calinescu.

DE VINDARE. Moșia mea Ciocrii se de Roșei din districtul Ialomita in departare aproape de 20 minute de orașul Călarasi pe marginea Dunării, se vinde in totalu sa in parți. Doritorii se vor adresa la sub-semnata Strada Știrboi Vodă No. 9 din dosul Pasagiului spre a se informa despre calitatile și despre prețulu ei. Sultana Crețeanu. 24-2q. No. 538.

HOTELULU DE MOLDAVIA IN HORAȘULU PLOEȘCI. Supt-șemnașii in antreprisa de la 26 Octombriu anul curentu, tote incaperile de sus și jos ale acestu HOTELU situat in strada Brașoveni, dupe o noua reparatie și Mobilare oferim D-lorui Voiajori Camere intr'o perfectă curatenie, curte spațioase, avand grajde și șoproșu, unu restaurantu care va in treține totu d'una mancaru și buturu bune cu prețuri moderate. Cafenea cu bilard, asemenea din nou mobilate.

Crețendū āncă cā cea d'antūi condițione intr'unu Otelu este esactitatea serviciulu amū cāutați a

aggaja (meri) onorabili și speciali ere va satisfice aceste condiționi esențiali. Spe āncă d-nii voiajori ne vor onora cu vizitele d-lorū, spre a le proba silințele ce facemū pentru o complectā mulțimire.

(H. Enculescu și M. Panaitescu. No. 596. 3-3q.)

POIULU DE LA CALUGARENI d'au dramulu Giurgiu se arendă de acum. Doritorii se vor adre a la Administrația țiarului Romarulu in pasagi.

SUB-SEMNAȚULU are onore d'ānuncia cā ȘCOLA DE SCRIMA și GIMNASTICA se mutatu pentru ti apulu de erna in casele D-nel

Marghiolița Manu, pe podulu Mogoșei vis-a-vis de Episcopie. Orele d' exerciții sunt: Dimineța de la 6-12, seară de la 6-9 in tote zilele. Prețul 1 galb. pe lună. G. Mocșu.

UNU tinaru cunoscutoru de Agriultura voeste a intru la vro Moșie; D-nii care vor ave lupă de unu asemenea omū, se se adreseze la Redacțiunea jurnalulu. No. 599. 2q.

UN Apartamentu din casele D. Andrei Veluda din suburbia Lucaei Strada Labirintu, cu 5 odii culnie, odaie de slugi, și pivniță suntu de inchiriatu de la Sf. Dimitrie viitoru. No. 579. 6-2q.

OBLIGAȚIUNI și CUPOANE RURALE precum: și ori-ce alte efecte ale Statulu, cumperā și vinde D. Em. Farchy strada lipșeani Hanu cu teiu No. 25. No. 597. 30-3q.

BURSA VIENEI. 8 Noembrie. FL. ER. METALICE... 57 40 NAȚIONALE... 59 40... MIȘCARILE PORTULUI BRĂILEI 23 OCTOMB. ȘI GALAȚI 9 OCTO. 1887. NUMELE PRODUCTELORU BRĂILA GALAȚI CORĂBIE ȘI VAȚORI.

SPAȚIOSULU HOTEL DE ATENA Sub-semnatulu antreprenar alu Hotelulu Atena, ce i se țicea mai nainte (hanulu Cernica) situatū in strada țirgu d'afaru, recomandū onor. publicū atitu curățenia și mobilele cameriloru precum și produse induslătore pentru furajulu cailorū, mincările și băuturile cele mai bune, unu serviciu promte, și tote acestea cu prețurile cele mai moderate. No. 476. 30-2q. Antrepr. I. Marinescu.

IOAN ANGHELESCU Furnisorulu Curtii. UNU MARE ASORTIMENTU DE: VINURI DE BORDEAUX albe și roșii, CHAMPAGNIU de mai multe calități și CHAMPAGNIU pentru Dame. VINURI DE MADERA, MALAGA și CHERY, precum și VINURI UNGURESCI cu ocaua, VIN DE BORDEAUX cu ocaua. APE MINERALE, UNT DE LEMNURI diferite calități, CERUEALA pentru scânduri făcutu gata, etc. Zahar, Cafele, Ceaiuri și Romuri de diferite calități și cu precurile cele mai scădute — Luminări de Stearin de tote mărimile și cu precurile cele mai scădute. Calea Mogoșei visavis de Palatulu Domnesou in colțu.

MOȘIA MEA Dragodana din districtu Dimbovița se arendă pe mai mulți ani, da la sf. Gorge 1868. Doritorii se vor adresa la sub-semnatu suburbia Botănu, strada Clementei No. 1. G. Mavrodolu. No. 592. 4-2q.

MEDICAMENTE FRANCESE RENUMITE!!! Preparate de GRIMAULT și Co, Pharmaciari A. S. I. principele Napoleonu 3, rue de la Feuillade, à Paris. DEPOUL GENERAL PENTRU AMELE PRINCIPATE IN BUCUREȘTI LA D. A. PLECKER vis-a-vis de Passage, Filale la d. F. RISDORFER și d. M. BINDER. In Iași la d. Chonya. Galați la d. Catuleski. Craiova la d. Pohl. Brăila la d. Șermelli.

DE VINDARE. Pădurea dupe moșia Prunculū, din districtulu Dimbovița, care coprinde lemne de cherestea. Doritorii d'ā o cumpara se vor adresa la Subscrisa, calea Mogoșei No. 174. A. Bourche. No. 589.

VINURI DE UNGARIA LA MAGASINULU D. STAIKOVITS Așeșitū unu mare transportu de VINURI VECHEI NEGRE UNGURESCI d'ua calitate escelinta și cu prețu numai de 4 LEI ocaua. Asemenea au sositū și felurile VINURI DE BORDO și UNGURESCI in Butile ș'ua parțidu de ȘAMPANIU din cele mai Renumite case din Franța precum și VINU BEAUJAILAIS cu 2 Stanți Butilia. D. STAIKOVITS. NB. Recomandū cu totu denumitulu CEAIURILE, ROMURILE și PESMEȚI cu care speru de a satisfice pe totu Onorabilii Amatori.

PHOSPHATU DE FERU DE LERAS Pharmaceutu, doctoru in științe. Nu ecistă nici unu medicamentu ferruginosu mai Insemnatu de cātu Phosphatulu de feru licuidu alu lui Leras, doctoru in științe. Astu-felū in cātu tote celebritățile medicale din lume, l'au adoptat c'o rivnă cum nu s'a mai vędutu esempla in annalele științel. Pețele palide, durerile de stomacu, digestiunile anevioșe, anemia, convalescınțele grele, etatea critică, penderile albe, neregularitatea soroșulu la dame, frigurile primejdioșe, sângele stricatū, lymphatismulu sunt tāmduite sēt modificate cu mare ușela prin Intrebunțarea acestel compozițiunū recunoscută conservatorulu prin escelință alu sănătătii, preservativulu celū mai sigurū in contra epidemilor și declaratū superioru tuturor ferruginoselor cunoscute și in spitaturu și de academiū. Numal ellū singurū convine stomacurilor delicate și nu provocă constipațiā Ellū și numal ellū singurū nu negrește gura și dinții.

MARELE HOTEL OTTELESIANO Sub-semnatulu antreprenorū alu HOTELULU OTTELESIANO care este situatū intr'una din cele mai principale strade din centrulu Capitalei, strada Mogoșoie lângă Teatru Naționalu, recomandā onor. Public acestu hotelu a căruia camere spațioșe sunt din nou și cu cea mai mare eleganță mobilate. Ellū oferă încă onor. sāt vizitatoru, mincările și beuturile cele mai bune, unu serviciu promtu și reelt. Antreprenorulu, Herman Hernet. NB. Prețulu odăilor este de la 4-18 Stanți pe zi. La abonamente cu luna se face, reducțiunū insemnate. No. 393.

DE VANDARE EN GROS 500 STANJ. LEMNE TAETE GATA CALITATEA CEA MAI BUNA, la Moșia Frunđanesci Judetulu Ilfovū Plasa Dimbovița ua postā departare de Bucuresti. Doritorii se vor adresa la frații Frunđanesci Strada Gabroveni No. 27 de la orele 9-11 de dimineța și de la 3-6 seara. No. 576 20q.

ELICSIRU DIGESTIVU DE PEPSINA GRIMAULT SI Co, PHARMACIANI LA PARIS. Pepsina este o descoperire științifică nouă. Ea posedă proprietatea d'ā Inlesni digestiunea alimentelor, fără a obosi stomaculu și matel. Subt influența sa digestiunile anevioșe, grețele, baele, rigelile, inhammațiunea stomaculu ș'ua matelur inetădă ca printr'unu fermecu. Gastritelle și gastrigiile cele mai îndrănitice sunt modificate repede. Amețelile și durerile de capū, ce provinū din digestiunū rele, disparū îndată. DAMELE vor fi fericite să afe cā, cu Intrebunțarea acestel licorū delicioșe, disparū vārsăturile la care sunt densele suppose la inceptulu fi-cărit insărcinār. Bătrini și convalescınți vor gāsi intr'ęnsa elementulu repăratōru alu stomaculu lor, și păstrarea vieții ș'ua sănătătii lor.

AU GOURMAND Comestibles et Vins fins, gros, détail et Commis. Place du Theatre EAUX de VICHY Dernier arrivage de l'année, 6 piastres la bouteille, 64 piastres la douzaine. EAUX BONNES même prix. NB. On reprend le verre a 30 paras. No. 557 5-2q.

CONSILIUL DE ADMINISTRATIE AL COMPANIEI PENTRU EXPLOATARE ȘI COMERCIU DE PECURA. Suntū rugați D-nii Acționari ai Companiei cari n'au făcutū celū d'antēiu versământu se linc-voescā alū face pină la finele lunei curente Octobru. Asemene suntū rugați D-nii Acționari atātu cei de categoria de mās' susū, cātu și toți cei-lalți cari au efectuatū deșu celū întēiu versământu a efectua și pe celū d'alu doilea totū in termenulu mai susū deșu. Repunderea baniloru pentru aceste douē versămēnte se va face către D-nu Anton Guđiu, unū din Membrii Consiliulu de administrațiune, care a primitū acestū insărcinare provisoriu pină la intrunirea adunārē generale. Versămēnte se facū către D-nu Guđiu la cancelaria Companiei strada Vestei No. 13, casa Iacovenco, in tote zilele de lucru de la 12-4 ore după amiază. Președintele Consiliulu de administrațiune Graf CAROL ROSSETT